

## ضعُ اسْمَ حِيَوانٍ أَوْ طِيرٍ فِي الْفَرَاغِ

**1** {وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَذْبَحُوا (.....)}

(او (يا د ک اي محمد!) هغه وخت چي و وييل موسى خپل قوم ته چي بيشكه الله امر کوي تاسی ته چه حالله کري یو غوا چه قاتل در معلوم شي)

**2** {فَالْتَّقَمَهُ (.....) وَهُوَ مُلِيمٌ}

(پس یوه مري کر دغه (يونس) لره مهي، حال دا چي دي پخپله دخپل خان ملامت کوونکي وو)

**3** {وَتَفَقَّدَ الطَّيْرَ فَقَالَ مَا لِي لَا أَرَى (.....) أَمْ كَانَ مِنَ الْغَابِيْنَ}

(او لتونه يي وکره دمرغانو او هدهد يي ونه موند نو وي ويل خه مانع د ي ما لره چه نه وينم زه هدهد بلکه دي هدهد له غایب ش وو)

**4** {فَبَعَثَ اللَّهُ (.....) يَبْحَثُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيهِ وَكَيْفَ يُوَارِي سَوْءَةَ أَخِيهِ}

(نو وليره الله يو کارغه چه کندل يي کول په خمکه کي لپاره د دي چه وبنبي دغه ته چي خرنگه پته کري جنه دورور خپل).

**5** {قَالَ إِنِّي لَيَحْزُنُنِي أَنْ تَذَهَّبُوا بِهِ وَأَخَافُ أَنْ يَأْكُلَهُ (.....) وَأَنْتُمْ عَنْهُ غَافِلُونَ}

(وويل يعقوب: بيشكه زه چي يم خامخا غمنج وي مي ستا سی بیول دي یوسف لره ، او وي ریبم له دي نه چه وبه خوري یوسف لره ل یوه حال دا چي تاسی به له دنه غافلان يئ)

**6** {يَا يَاهَا (.....) ادْخُلُوا مَسَاكِنَكُمْ لَا يَحْطِمَنَّكُمْ سُلَيْمَانُ وَجُنُودُهُ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ}

(نو وويل یوه ميري (چي مشر وو په نورو) نوزي تول مساكنو سو رو خپلو ته چي مات او چي ت پي ت مو نه کري هرومرو تاسی سليمان او لښکر د ده، حال دا چي دوي به نه وي پوه دناسی له دي په ايماليدو نه)

**7** {إِنْ هَذَا أَخْيَ لَهُ تِسْعُ وَتِسْعُونَ (.....) وَلَيْ (.....) وَاحِدَةً}

(بيشكه چي دا سري ورور خما دي، ده لره نه نوي ميري دي، پس واي دي ماته : ک فيل وگرخوه ما د دی يوي ميري او ماته يي راکره ، او غلبه يي کري ده پر ما په خطاب خبرو کي هم)

**8** {فَمَثَلُهُ وَكَمَثَلِ (.....) إِنْ تَحْمِلْ عَلَيْهِ يَلْهَثُ أَوْ تَرْكُهُ يَلْهَثُ}

(نو مثال د ده په خساست کي په شان د سپي دي ، چي که حمله وکري پري اي کو ری چخه

کري او وي شري نو ژبه راباسي او غاپي او که يي په رېر دي او خه ورته ونه

و ايي هم ژبه راباسي او غاپي )



**9** {اَلْمَ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ (.....)}

(آیا نه وو لیدلى تا، ته نه یى خبر؟ چى خرنگه کار کرى وو رب ستا له خاوندانو د فيل سره)

**10** {كَانُهُمْ (.....) مُسْتَنْفِرَةٌ \* فَرَثْ مِنْ (.....)}

(گوا کى د وى صحراي خره دى گوره خر دى تبستيدونكى چى ت بشتى له زمرى خخه)

**11** {فَالْقَى عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ (.....) مُبِينٌ}

(بيا وغور خوله موسى همسا خپله، پس نا خاپ ۵ هغى همسا ونځړل سبوي یى تير کړل هغه ماران چه ساحرانو په دروغو جوړ کرى (وو)

**12** {مَثُلُ الَّذِينَ حَمَلُوا التَّوْرَةَ ثُمَّ لَمْ يَحْمِلُوهَا كَمَثَلَ (.....) يَحْمِلُ أَسْفَارًا}

(مثال دهغو کسانو چى مکلف کرى شوي وو هغوى په تورات چى پري عمل وکرى بيا بار نه کړل هغوى هغه تورات چى عمل یى پري ونه کړ، مثال ددغو کسانو چى علماء د یهودو دى په مثال دخره دى چى په شا وږي کتابونه او نفع ترى نشي اخيستى)

**13** {وَيَا قَوْمَ هَذِهِ (.....) اللَّهُ لَكُمْ آيَةً فَدَرُوهَا تَأْكُلُ فِي أَرْضِ اللَّهِ وَلَا تَمْسُوهَا بِسُوءِ}

(او اي قوم خما دا اوخره د الله ده تاسى ته معجزه، نو په رېرو دى دا چى خربو په حمکه د الله کي، او لاس مه ورورى دى ته په ب دى، او که مو ب دى ورته اخ تيار کره نو و به نيسى تاسى عذاب نثر دى)

**14** {وَأَوْحَى رَبُّكَ إِلَيْ (.....) أَنِ الْخَذِيرَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا وَمِنَ الشَّجَرِ وَمِمَّا يَعْرُشُونَ}

(او په زړه کى واچوله رب ستا مج یو د شاتو ته دا خبره چى و نيسى او ج وږویه تاسى په غرونو کى کورونه او له ونو خخه او له هغه خخه چى خلق یى لوړ جوړ وي)

**15** {فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الْطُّوفَانَ وَ (.....) وَ (.....) وَالَّدَمَ اِيَاتٍ مُفَصَّلَاتٍ فَاسْتَكْبَرُوا

وَكَانُوا قَوْمًا مُجْرِمِينَ} (نو ولېبل مونږ آفونه په وار وار پر دوی طوفان د اوږو یا د مرګ او ملخان او سپري يا وږري يا کنې يا بروري او چونګښي او و ینى حال دا چى دغه شيان دلائل وو واضح سره بيل بيل کرى شوي نو تکر و کړ دوی او وو دوی قوم کنا هګار)

**16** {مَثُلُ الَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ أُولَيَاءَ كَمَثَلَ (.....) اتَّخَذَتْ يَبِيتًا} (حال دهغو کسانو چى ن يولى د وي بي د الله دوستان لکه مثل حال د غني جولاګي داسي دى چى و نيسى یو کور له تارونو خپلو او بیشکه ډير ضعيف د ټولو کورونو خامخا کور د غني دى، که چېري وئ د وي چى پوهيدلى نو د غير الله عبادت به یى نه کاوه)

**17** {فَلَمَّا عَتَوْا عَمَّا نُهُوا عَنْهُ قُلْنَا لَهُمْ كُونُوا (.....) خَاسِيَّنَ}

(نو وګرڅاوه مونږ دا عقوبت او مسخه عبرت پند لپاره د هغه خلقو چى حاضر وو د دى عقوبت په ئمانه کي، او لپاره د هغه خلقو چى وروسته له دى عقوبت خخه تر قيامته راخى، او پند لپاره د پر هيز ګارانو)



**18** {أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى (.....) كَيْفَ خُلِقُتْ}

(نو آیا پس نه گوری منکران په نظر د عبرت سره او بشانو ته چې خرنګه پیدا کړی شوي د)

**19**

{خُشَّعًا أَبْصَارُهُمْ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ كَأَنَّهُمْ (.....) مَنْتَشِرٌ} (حال دا چې وی ریدونکی خرى خواری به وی ستګی ددوی، راوخې به د وی له قبرونو خخه ګوا کې د وی به ملخان وی خواره خواره)

**20** {يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ (.....) الْمُبْثُوثُ}

(تکوی به زرونه په هغه ورخ کې چې گرځی خلق لکه واړه پتنګان خواره خواره کړی شوي)

**21**

{مَنْ لَعَنَهُ اللَّهُ وَغَضِيبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ (.....) وَ (.....)} (هغه خوک دی چه لعنت کړی دی پر هڅه الله او غضب یې کړی دی پر هغه او ګر خولی یې دی له خینو د دوی خخه بیزو ګان او له خین و د دوی خخه خن زیران.)

**22** {فَرَاغَ إِلَى أَهْلِهِ فَجَاءَ (.....) سَمِينٌ}

(پس ور غې ابرا هی م کور خپل ته نو را ډی یې و ډو یو خوسی تیار وری ت کړی)

**23** {فَالْقَاهَا فَإِذَا هَيَ (.....) تَسْعَى}

(پس وی ګور خوله دا همسا پس ناخایه دا مار وو ژون دی چې مندې یې وهلي)

**24** {ثَمَانِيَةً أَرْوَاحٍ مِنْ (.....) اثْنَيْنِ وَمِنْ (.....) اثْنَيْنِ}

(الله پیدا کړي حلال آته جوږي نر او بسخه له مېډو ک ډوځ نی دوه او له وزو بیزو خخه دوه نر او بسخه)

**25** {إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِ أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَا (.....) فَمَا فَوْقَهَا}

(بیشکه الله حیانک وی د ڈې خبری نه چې بیان کړی یو مثال له مثالونو خڅه په میاشی سره یا چه پورته وی تری)

**26** {قَالُوا نَفْقِدُ صُوَاعَ الْمَلِائِكَ وَلِمَنْ جَاءَ بِهِ حِمْلُ (.....) وَأَنَا بِهِ رَعِيمٌ}

(و ویل د ورکه کړی ده مونږ پیمانه د پاچا او دي هغه چا ته چې را یې وړه پ یمانه بار د یو اوښ او زه په دی بار ضامن یم چې ور یې کړم پ پیدا کونکي ته)

**27** {إِنَّهَا تَرْمِي بِشَرَرِ الْقُصْرِ كَأَنَّهُ (.....) صُفْرٌ} (بیشکه هغه اور ويشتل ک وی په بخرکو سرو سکرو تو سره چې هرده یو به یې وی لکه اوچته م اني ګوا کې هغه ب خرکی سکرو تي قطار د اوښانو زی رو تورو د)

**28** {قَالَ هِيَ عَصَمَى أَتَوَكُوا عَلَيْهَا وَأَهْشُنْ بِهَا عَلَى (.....) وَلَى فِيهَا مَارِبُ أُخْرَى}

(نو و ویل مو سی دا همسا خماده چې تک یه کوم پر دی او وهم خن ډم په دی سره پا ټې د وې چې تو یې شي پر ګ دو خما او دی ماته په دغه همسا کې مطالب حوانچ نور ۵ م)

**29** {إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَنْ يَخْلُقُوا (.....) وَلَوْ اجْتَمَعُوا لَهُ}

(بیشکه هغه معبودان چه تاسی عبادت کوي د هغو غير له الله نه له سره نشي پیدا کولی یو مج هم او که راتول دا

**30** {وَأَعَدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطٍ (.....) تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ}

(او تیاروئ ای مؤمنانو لپاره د ج نګ ددغو ماتونکو دعهد یا د مطلق کفارو خومره چې توانیوئ جمع کولی شئ تاسی

له قوت اسباب د جنګ او له روزل شوو ساتل شوو آسونو لپاره د جهاد چې ویروی تاسی په

دغه قوت او تیاری سره دېمنان دالله او دېمنان ستاسی)